



Marktgemeinde Horitschon

<http://www.horitschon.at>

Tel.Nr.: 02610 / 42241 - 0

Fax.Nr.: 02610 / 42241 - 22

e-mail : post@horitschon.bgld.gv.at

Gemeindezeitung 05/16 für Horitschon - Unterpetersdorf



BÜRGERBEFRAGUNG

In der Gemeinderatssitzung am 1. Juni 2016 hat der Gemeinderat mehrheitlich dem Antrag von BR Bgm. Heger, zur Einbindung der Ortsbevölkerung in die Entscheidung, ob ein Windpark in der Marktgemeinde Horitschon errichtet werden soll, die Zustimmung erteilt. Gleichzeitig wurde die Fragestellung beschlossen. Diese wird lauten:

**Sind Sie für die Errichtung eines Windparks in
Horitschon/Unterpetersdorf?**

JA/NEIN

Als Befragungstermin wurde wegen des Fristenvorlaufes der September 2016 ins Auge gefasst.

Damit sind die ersten Schritte für die Durchführung der Bürgerbefragung, dessen Ergebnis für den Gemeinderat verbindlich sein wird, gesetzt. Wie in der Bürgerversammlung am 13. Mai 2016 zugesagt!



Altstoffzentrum

Öffnungszeiten!

Mittwoch von 15.00 – 17.00 Uhr

Samstag von 13.00 – 16.00 Uhr

Aus dem Inhalt

Brief des Bürgermeisters	Seite 2
Gemeindeinformationen	Seite 3-5
Neues aus Schulen und Kindergärten	Seite 6-7
Allgemeine Informationen	Seite 8-12
Vorankündigungen	Seite 13-14
Amtliche Mitteilungen	Seite 15
Veranstaltungskalender, Abfuhrtermine Müllverband	Seite 16



Liebe
HoritschonerInnen und
UnterpetersdorferInnen!

Die Wahl zum Bundespräsidenten mit dem spannenden, in der Zwischenzeit angefochtenen, Endergebnis war mit Sicherheit schlechthin das wichtigste Ereignis des vergangenen Monats.

Ich bin mir sicher, dass Sie die Auszählung und die Hochrechnungen im Fernsehen mitverfolgt haben. Auch die Zwischen- und Endergebnisse bezüglich der Briefwahl haben Sie wahrscheinlich höchst interessiert verfolgt. Das Ergebnis der Marktgemeinde Horitschon, auch die Ergebnisse der Wahlsprengel Horitschon und Unterpetersdorf, darf ich Ihnen heute aber noch zur Kenntnis bringen.

Gleichzeitig sage ich auch DANKE! Mit Ihrer Teilnahme und Ihrer Stimmabgabe haben Sie nicht nur von Ihrem Wahlrecht Gebrauch gemacht, sondern auch gezeigt, dass Ihnen demokratische Entscheidungen sehr wichtig sind.

Bundespräsidentenwahl am 22.05.2016

Ergebnis Marktgemeinde Horitschon

Wahlberechtigte	1.511
Abgegebene Stimmen	1.085
Gültige Stimmen	1.009
Ungültige Stimmen	76

Hofer	661 Stimmen
Van der Bellen	348 Stimmen

Sprengelergebnis Horitschon

Wahlberechtigte	1.116
Abgegebene Stimmen	814
Gültige Stimmen	764
Ungültige Stimmen	50

Hofer	519 Stimmen
Van der Bellen	245 Stimmen

Sprengelergebnis Unterpetersdorf

Wahlberechtigte	395
Abgegebene Stimmen	271
Gültige Stimmen	245
Ungültige Stimmen	26

Hofer	142 Stimmen
Van der Bellen	103 Stimmen

Schon wieder: Vandalismus oder Unbedachtheit?

Beim Verkostplatz am Blaufränkischweg wurde schon wieder gezündelt! Wie Sie am Foto unten sehen können, wurde hier direkt vor den Holzbänken ein kleines Lagerfeuer angezündet. Leider konnten die Täter bis jetzt nicht ausgeforscht werden.



Auch illegale Müllentsorgung ist wieder einmal ein großes Thema!

Elektrogeräte, die eigentlich kostenfrei zur Entsorgung gebracht werden können, und Sperrmüll wurden wieder klammheimlich in Unterpetersdorf deponiert.



Aber das war noch nicht alles. Auch **VOR** dem Altstoffsammelzentrum wurde illegal Müll abgelagert. Ausserhalb der Öffnungszeiten wurden Fenster und ein Tisch abgelagert. Hier wurden eindeutig Entsorgungskosten gespart, die jetzt die Marktgemeinde übernehmen und damit jede(r) GemeindegängerIn bezahlt.



Ich hoffe weiterhin auf Ihre Unterstützung, liebe GemeindegängerInnen. Nur gemeinsam, und damit mit Ihrer Unterstützung, können wir die illegalen Müllentsorger zur Rechenschaft ziehen.

Ihr Bürgermeister

BR Peter Heger

Aus Liebe zum Menschen!



Am 12. Mai fand für alle „Neulinge“ von **Nachbarschaftshilfe PLUS** ein Infoabend vom Roten Kreuz mit Tipps für Erste-Hilfe-Maßnahmen statt.

Vortragende waren der Bezirksstellenleiter Franz Stifter und Bezirksbildungsbeauftragter Martin Schrödl.

Vielleicht kennen manche von Ihnen die Initiative von Ö3 und Rotem Kreuz – die **Team Österreich Tafel**. Hier werden Lebensmittel gesammelt, die von Supermärkten, lokalen Lebensmittelgeschäften, Bäckern, Gemüsebauern und Produzenten kostenlos zur Verfügung gestellt werden.

Die gesammelten Lebensmittel werden noch am selben Tag an Rotkreuz-Ausgabestellen direkt an Bedürftige ausgegeben – ohne große Bürokratie und künstlich geschaffene Hürden. Die subjektiv empfundene Not eines Menschen ist maßgeblich. Solange Lebensmittel da sind, steht die Österreich Tafel jedem zur Verfügung, der Unterstützung braucht.

Die Lebensmittelausgabe erfolgt jeden Samstag ab 18 Uhr in Oberpullendorf, Hauptstraße 65 (ehemaliges MONDO-Gebäude hinter dem Bipa).

Auch wir von „**Nachbarschaftshilfe PLUS**“ möchten diese gute Idee unterstützen - ganz nach dem Motto „*miteinander füreinander*“. Deshalb organisieren wir gerne Mitfahrgelegenheiten, um zur Lebensmittelausgabe und wieder zurück nach Hause zu kommen. Bitte melden Sie sich ein paar Tage vorher bei unserer Büro-Mitarbeiterin.



Unsere Büromitarbeiterin Stephanie Gager



ist für Sie persönlich da:
Gemeindeamt
Hauptstraße 43
7312 Horitschon

jeden Mittwoch von 8-12 Uhr

Zusätzlich telefonisch erreichbar:

Montag bis Freitag von 8-14 Uhr

0680/111 05 11

Tag der Feuerwehr

Alljährlich rund um den 4. Mai besuchen die Kameraden der Feuerwehr Horitschon die Heilige Messe, um ihrem Schutzpatron den Hl. Florian zu gedenken. In diesem Rahmen konnte Kommandant Christian Szauer, zusammen mit den Jugendbetreuern, die Anfang April in Markt St. Martin erworbenen Wissenstest-Abzeichen an unsere Feuerwehrjugendmitglieder überreichen. Herzlichen Glückwunsch!



Rettungsübung in Großwarasdorf

Die Rettung einer Person aus einem Silo war Annahme einer Übung, zu der wir von der FF Großwarasdorf eingeladen wurden. Je ein Atemschutztrupp beider Feuerwehren ging in das landwirtschaftliche Gebäude vor und bereitete eine Seilrettung vor. Mit vereinten Kräften konnte zuerst eine Übungspuppe und dann ein Feuerwehrkamerad „gerettet“ werden. Vielen Dank an die Kameraden der FF Großwarasdorf für diese Übungsmöglichkeit.



Großzügige Spende der Gulaschkanoniere

Wir bedanken uns sehr herzlich für die Spende vom traditionellen Gulaschessen am Faschingsmontag. Damit wird der Ankauf von Einsatzgeräten und Schutzbekleidung zweckgebunden finanziert.

Paul Wessely und eine Abordnung der Gulaschkanoniere überreichten die Spende an Kommandant Christian Szauer und Stellvertreter Markus Zontsich.



Gäste-Gruppen in Lembach

Als Vorbereitung auf unsere Bezirkswettkämpfe folgten wir Ende Mai einer Einladung nach Lembach zu den dortigen Abschnittswettkämpfen. Je eine Damen- und eine Herrengruppe gingen an den Start.



Inspizierung

Am Mittwoch, 4. Mai 2016, fand die alljährliche Inspizierung der FF Unterpetersdorf durch ABI Markus Wessely statt. Als Vertreter der Gemeinde waren Bürgermeister BR Peter Heger, Ortsvorsteher Edmund Seier sowie Gemeindevorstand Robert Leser anwesend.



Nach dem Formalexerzieren folgte eine Einsatzübung. Übungsannahme war ein Brand eines Bau-Containers mit vermissten Personen. Einsatzleiter Anton Krausler befahl mit schwerem Atemschutz zur Personenrettung in den Container vorzudringen und zeitgleich eine Löschleitung von einem Hydranten aufzubauen um den Brand zu bekämpfen bzw. den angrenzenden Wald vor einem Übergreifen der Flammen zu schützen. Eine weitere Übungsannahme war, dass im Verlauf der Übung der Hydrant ausfällt bzw. nicht die gewünschte Leistung erbringt. Daher wurde zusätzlich mit Hilfe der Tauchpumpe von einem nahe gelegenen Brunnen Wasser angesaugt. Auch die Mitglieder der Jugendfeuerwehr wurden in die Inspizierung eingebunden.

Tag der Feuerwehr

Der diesjährige Tag der Feuerwehr fand am 5. Mai 2016 statt. Nachdem alle Feuerwehrkameraden und die Jugendfeuerwehr die Heilige Messe besucht hatten, wurden im Kreise der Ortsbevölkerung Auszeichnungen verliehen sowie Beförderungen/Ernennungen durchgeführt. Außerdem wurden den Jugendlichen die Wissenstestabzeichen überreicht, welche sie beim diesjährigen Wissenstest in Markt St. Martin erworben hatten. Anschließend marschierte die gesamte Mannschaft der FF Unterpetersdorf zum Frühschoppen des Feuerwehrheiligen in Haschendorf.



Projektwoche der 4.Klassen

München war das Ziel der diesjährigen Projektwoche der beiden 4.Klassen.

Nach einer von zahlreichen Staus begleiteten Anfahrt, war die Besichtigung und Führung im **KZ-Dachau** der erste Programmpunkt.

Die darauffolgenden Tage erwartete die Schülerinnen und Schüler ein abwechslungsreiches und interessantes Programm. So zum Beispiel brachte eine Stadtführung durch München Aufschluss über die Geschichte der Stadt. Für die Sportbegeisterten gab es einen Besuch in der **Allianz Arena**. Weitere Stationen in dieser Woche waren das **Deutsche Museum**, die **Bavaria Filmstudios** und die **BMW-Werke**.

Den Abschluss dieser Projektwoche bildete der Allgäu **Skyline Park** mit seinen „schwindelerregenden“ Attraktionen, die den Mädchen und Burschen sichtlich Spaß bereiteten.

Auf der Heimfahrt gab es noch eine „Überraschung“ – ein Besuch im **Haubiversum** in Petzenkirchen. Dort hatten die Schülerinnen

und Schüler Gelegenheit sich als „Bäckerinnen und Bäcker“ zu beweisen. Den selbstgedrehten kleinen Striezel durften die Kinder als Beweis mit nach Hause nehmen.

Müde, aber mit viel neuem Wissen und Eindrücken im Gepäck, kehrten die Schülerinnen und Schüler mit ihren Lehrerinnen wieder gesund nach Hause zurück.



Kids – Bike Rennen

Am Samstag, den 23. April, fand im Rahmen der burgenländischen Radrundfahrt ein „Kids- Bike Rennen“ statt. 16 Schülerinnen und Schüler der Neuen Mittelschule waren mit vollem Ehrgeiz erfolgreich dabei, es war eine gelungene Veranstaltung. Wir erreichten

- drei erste Plätze: Anna Leirer (U14 weiblich), Manuel Jusinger (U15), Barbara Kiedler (U15 weiblich)
- drei zweite Plätze: Helena Rutter (U14 weiblich), Katharina Leirer (U15 weiblich), Martin Leirer (U15)
- drei dritte Plätze: Marcel Wiedemann (U13), Anna Kucevic (U14 weiblich), Johannes Leirer (U15)



Mathematik Wettbewerbe Känguru und Pangea – 2x Landessieger!

Bereits zum sechsten Mal nahm unsere ganze Schule am jährlich weltweit stattfindenden Wettbewerb „Känguru der Mathematik“ teil. Gemeinsam mit über 5 Mio. Teilnehmern, darunter über 100 000 Österreicher tüftelten, knobelten und schwitzten am



17. März unsere SchülerInnen beim Lösen komplexer Denkaufgaben aus dem mathematischen Bereich. Am Freitag 20.5. wurden die drei erfolgreichsten SchülerInnen jeder Schulstufe geehrt und mit Urkunden und Preisen bedacht. Besonders freuen wir uns mit **Ella Leser**, Schülerin der 2a, die in ihrer Jahrgangsstufe **Landessiegerin** geworden ist. Ella wird am 1. Juni bei der Landessiegerehrung in Mattersburg dabei sein.

Erstmals haben drei Klassen auch am **Pangea Wettbewerb** teilgenommen. Dabei konnte sich **Markus Wiedemann** aus der 2a für die Finalrunde qualifizieren, wo er auf dem Mathematischen Institut der Universität in Wien unsere Schule und als Landessieger auch unser Bundesland vertrat. Er konnte bundesweit den 50. Patz erreichen.

Herzlichen Glückwunsch – wir freuen uns und sind stolz auf euch!



Karaoke - Landesfinale

Beim Karaoke - Landesfinale in Großpetersdorf erreichte Lisa Wessely den hervorragenden **3. Platz** mit dem Lied „Stay“ von Rihanna.

Die NMS Horitschon ist sehr stolz auf Lisa.



Leseprojekt „Leseoasen“

Im Mai führten die 3. und 4. Klasse der Volksschule Horitschon ein gemeinsames Leseprojekt durch. In der Vorbereitung wurde zu den Themen Abenteuer, Sport, Fantasie, Krimi und Sachbücher Literatur gesammelt und mit dieser gemütliche „Leseoasen“ geschaffen. Im Laufe des Projektes hatten die Kinder mehrmals die Möglichkeit, sich gemeinsam mit einem Partner/ einer Partnerin der jeweils anderen Schulstufe bzw. in Einzelarbeit mit den gesammelten Büchern auseinanderzusetzen und ihr Interesse für bestimmte Themen und Geschichten zu entdecken. Bei der Durchführung des Leseprojektes war eine begeisterte Anteilnahme seitens der SchülerInnen ersichtlich. Die Kinder



arbeiteten sowohl in Partnerarbeit als auch in Einzelarbeit sehr konzentriert und konnten sich einen Einblick in verschiedene Themen verschaffen. Die Rückmeldungen der Schüler waren durchwegs positiv und auch der Wunsch auf eine Verlängerung des Projektes wurde mehrmals geäußert. Die Lehrerinnen der beiden Klassen Nicole Giefing und Sandra Waxhofer freuten sich sehr über den Erfolg dieses Leseprojektes.

SPRACHEN LERNEN – MENSCHEN UND KULTUREN ERLEBEN

Wenn man eine Fremdsprache lernt, so lernt man mehr als bloß nur Wörter. Man taucht in eine andere Kultur ein, lernt die Menschen, ihre Werte und Traditionen kennen. Die Ungarischlehrerinnen der VS HORITSCHON und VS UNTERPETERSORF möchten ihren SchülerInnen die Möglichkeit dazu bieten und planen daher einen gemeinsamen Ausflug. Die „Ungarischkinder“ der 1.2.3. Klasse der VS Horitschon und alle Kinder der VS Unterpetersdorf fuhren am 31.05.2016 mit ihren Lehrerinnen Eszter Kovaschné-Németh, Elfriede Karall und Barbara Janits nach Sopron, um einerseits die Partnerschule in Fenyő Tér zu besuchen und andererseits die Stadt Sopron besser kennen zu lernen.



In der Schule erlebten die Kinder mit ihren ungarischen Kameraden eine schöne, gehaltvolle Stunde. Gemeinsam sangen sie Lieder, trugen Reime und Gedichte vor und genossen die kurze Zeit miteinander.

Ein Stadtzug brachte die SchülerInnen dann in den botanischen Garten der UNI, in dem sie verschiedene Vogelarten des Alpenvorlandes kennen lernten.



Der Höhepunkt des Tages war der Besuch der Harrer - Schokoladenfabrik, wo Schokolade in großen Mengen verascht werden konnte.

Mit vielen gesammelten Eindrücken und wunderbaren Erlebnissen kamen die Schüler in ihren jeweiligen Schulen wieder an.

Sportkegelklub K&K Horitschon

3. Platz in der Landesliga im Spieljahr 2015/2016

Der im Jahre 1994 gegründete Sportkegelklub erreichte im Spieljahr 2015/2016 den hervorragenden 3. Platz in der Landesliga. In der Frühjahrsrunde wurden von den 9 Spielen 7 Spiele gewonnen. Die eine Auswärtsniederlage gab es gegen den zweitplatzierten ASKÖ Siegendorf und ein Unentschieden gegen den Meister SKC Sonnensee Ritzing II.

Burgenländischer Sportkeglerverband										
BGLD LANDESLIGA HERREN										
PL	VEREIN	SP	S	U	N	SaP	DIFF	MaP	DIFF	TABPKT
1	SKC Sonnensee Ritzing II	18	16	1	1	260:172	88	105:39	66	33
2	ASKÖ Siegendorf	18	16	0	2	264,5:167,5	97	102:42	60	32
3	K&K-Horitschon	18	12	2	4	238:194	44	89:55	34	26
4	Union Pötttsching	18	11	0	7	247,5:184,5	63	86:58	28	22
5	SKC Kleinwarasdorf II	18	9	1	8	228:204	24	77:67	10	19
6	SKC Leithaprodersdorf	18	9	1	8	213,5:218,5	-5	77:67	10	19
7	SKK Loisdorf II	18	7	0	11	196:236	-40	59,5:84,5	-25	14
8	SpG ASKÖ-Union Deutschkreutz II	18	3	1	14	187,5:244,5	-57	52:92	-40	7
9	SKC Großwarasdorf II	18	2	0	16	170,5:261,5	-91	37:107	-70	4
10	SKC Andau II	18	2	0	16	154,5:277,5	-123	35,5:108,5	-73	4

Stand: 04.04.2016 15:48 Uhr

Das Ziel für die kommende Meisterschaft 2016/2017 wird sein, sowohl in der Landesliga, als auch in der Aufbauliga gute Leistungen zu erzielen. Diese Leistungen können nur durch qualifiziertes Training erzielt werden. Auch beim Kegelsport kommt es immer wieder zu Verletzungen, was sich natürlich, bei einem von Haus aus dezimierten Kader, negativ auswirken kann.

Auch der Sportkegelklub K&K Horitschon hat immer wieder Ausfälle durch Verletzungen bzw. Abgänge privater Natur. Um auch zukünftig beide Mannschaften aufrecht zu erhalten, ist der Verein gefordert, neue Spieler zu gewinnen.

Daher möchten wir alle interessierten Kegler ersuchen, welche zukünftig den Verein sportlich unterstützen wollen, sich bei Obmann Robert Leser, 0664-1639094, zu melden.

Wie am Mannschaftsfoto ersichtlich, spielen auch zwei Frauen (Waltraud Krutzler u. Erika Trettler) beim Sportkegelclub K&K Horitschon. Diese zwei Damen haben sich für die Österreichischen Staatsmeisterschaften im Bewerb Einzel Sprint qualifiziert, welche am 25. Juni 2016 in Bischofshofen stattfinden. Wir wünschen den Damen "Gut Holz".

Damit der Spielbetrieb auch finanziell aufrecht erhalten werden kann, ist die jährliche Vereinsförderung der Marktgemeinde Horitschon sowie die finanzielle Unterstützung der Fa. K&K Horitschon notwendig.

Dafür an dieser Stelle ein besonders herzliches Dankeschön.

Stehend v. links: Robert Leser (Obmann), Gerhard Iby (Obm.Stv.), DI Ernst Trettler (Sportobmann), Friedrich Berger, Heribert Pantzer, Manfred Zach (Schriftführer)
sitzend v. links: Laszlo Nemeth jun., Waltraud Krutzler, Anton Leser, Erika Trettler (Kassier), Laszlo Nemeth sen., Anton Lazarus



Spannendes Derby Horitschon - Unterpetersdorf

Vor kurzem fand das Derby Horitschon – Unterpetersdorf statt. Dieses spannende Tennis Meisterschaftsspiel endete 5:4 für den TC Unterpetersdorf. Nach den Einzelspielen stand es 3:3. Erst bei den Doppelspielen konnte der TC Unterpetersdorf mit 2 Siegen das Match entscheiden.

Die zahlreichen Zuschauer kamen bei diesem spannenden Spiel voll auf ihre Rechnung.



Uraufführung des Unterpetersdorfer Pilgerliedes „Mein Weg zu dir“

Jedes Jahr im Juli findet die Fußwallfahrt nach Mariazell statt, die von Martina Graf organisiert wird.

Dadurch inspiriert hat Stefan Graf, in Zusammenarbeit mit seiner Frau Martina und Edith und Josef Schläffer, ein eigenes Unterpetersdorfer Pilgerlied komponiert.

Der Text des Liedes spiegelt den mühevollen Fußweg zur Mutter Gottes wieder.

„Die schwungvolle und einfühlsame Melodie soll Motivation und Ansporn für die Pilger sein.“, meint der Komponist.

Am Pfingstsonntag wurde in der Pfarrkirche das neue Unterpetersdorfer Pilgerlied uraufgeführt.

Ratsvikar Dr. C.U. Schläffer bedankte sich im Namen der Pfarre für das wunderbare Lied und die zeitintensive Vorbereitung.

„Wir sind sehr stolz auf unseren Komponisten und hoffen auf noch viele schöne Lieder von Stefan.“, so der Ratsvikar.

Alle Kirchenbesucher waren vom Lied hellauf begeistert und spendeten tosenden Applaus.



Herzlichen Glückwunsch



Herr Anton Wessely feierte seinen 90. Geburtstag.

Bgm. BR Peter Heger und Vbgm. Emmerich Kohlmann gratulierten dazu recht herzlich.

Herr Wessely hat den Wert des Geschenkkorbes dem Kindergarten Horitschon zur Verfügung gestellt. Die Horitschoner Kindergartenkinder sowie das Kindergartenteam bedanken sich bei Herrn Anton Wessely für die Spende. Damit wurde ein Traktor für die jüngsten Kindergartenkinder angekauft und auch gleich ausprobiert! DANKE!



Frau Theresia Schaden feierte ihren 90. Geburtstag.

Bgm. BR Peter Heger und Vbgm. Emmerich Kohlmann gratulierten dazu recht herzlich.



Agnes und Paul Putz feierten das Fest der Goldenen Hochzeit.

Bgm. BR Peter Heger und Vbgm. Emmerich Kohlmann gratulierten dazu recht herzlich.

Familie Putz hat den Wert des Geschenkkorbes zur Verfügung gestellt. Mit diesem Geld werden Blumen für die Kirche angekauft. Herzlich Dank!

Anna und Johann Gratzer feierten das Fest der Goldenen Hochzeit.

Vbgm. Emmerich Kohlmann und GR Doris Pöchlacher gratulierten dazu recht herzlich.

Geburten und Sterbefälle – Mai 2016

G e b u r t

Reiter Dustin Michael Horitschon, Hauptstraße 33 10.05.2016

Gesundheit und Glück dem neuen Erdenbürger!

S t e r b e f ä l l e

Kiedler Josef Horitschon, Hauptstraße 5 06.05.2016

Hutter Erna Horitschon, Dornraingasse 18 14.05.2016

Weszely Augusta 28.05.2016

Forauer Josef Unterpetersdorf, Bauerngasse 10 31.05.2016

Ein herzliches Beileid den Hinterbliebenen!

Fit in Horitschon

NEU mit SMOVEY-EINSATZ

Wirbelsäulenyoga für Anfänger bei Rückenproblemen

Montag im Kulturkeller Horitschon
von 18.00 – 19.00 Uhr

Gesundheitsturnen für alle Altersgruppen

Mittwoch in der NMS Horitschon
von 18.00 – 19.00 Uhr

Nähere Infos: Wessely Hilda,
Tel.: 0664/214 21 82

Yoga für Fortgeschrittene

Montag im Kulturkeller Horitschon
von 19.00 – 20.30 Uhr

Aerobic - Muskelaufbautraining Arm-Bein-Bauch-Po

Mittwoch in der NMS Horitschon von
19.00 – 20.00 Uhr

Yoga für Kinder und Herren sind auf Anfrage möglich. Falls Interesse an der Teilnahme an einem der Kurse besteht, melden Sie sich bitte bei Ricki Petschowitsch, Tel.: 0699/81676281.

Sesselgymnastik



Freitag

**von 14.00 – 15.00 Uhr
in der Vinothek Horitschon**

Infos: Ricki Petschowitsch,
Tel.:0699/81676281

ORDINATIONSZEITEN:

Montag 07.00 – 11.30 Uhr
Dienstag 07.00 – 11.30 Uhr
Mittwoch keine Ordination
Donnerstag 07.00 – 11.30 Uhr
Freitag 07.00 – 11.30 Uhr und
16.00 – 18.00 Uhr

Mittwoch: Vertretung Dr. Wiedemann, Lackenbach, Feldg. 2, Tel.: 02619/8655 und Dr. Schläffer, Neckenmarkt, Kirchenplatz 1, Tel.: 02610/42271. Außerhalb der Ordinationszeiten erreichen Sie mich bis 17.00 Uhr in dringenden Fällen immer unter der Mobiltelefon-Nr. 0664/1350085.

Bei medizinischen Notfällen in der Nacht (17.00 bis 07.00 Uhr) und am Wochenende rufen Sie bitte den **Notdienst Tel. 141**.

KINDER-ORDINATION

Jeden Montag von 15.30-17.00 Uhr gibt es die **Kinderordination**.

Diese Ordination ist ausschließlich für Säuglinge und Kinder vorgesehen.

Angebotene Leistungen:

- Mutter-Kind-Pass Untersuchungen
- Alle Impfungen - kostenlos - im Rahmen des Mutter-Kind-Passes
- Untersuchungen und Beratungen bei Krankheit
- Gewichtskontrollen
- Stillberatung, Ernährungsberatung

Impfstoffe sind in der Hausapotheke lagernd.

Nach Möglichkeit bitten wir um tel. Voranmeldung unter 02610/42870 zu den Ordinationszeiten.



Praxis für Orthopädie und Physiotherapie

DDr. Johann A. Regner

Facharzt für Orthopädie
und orthopädische Chirurgie
Arzt für Allgemeinmedizin

Wahlarzt

Hauptstrasse 100
7312 Horitschon

T: +43 / (0)680 1126608
F: +43 / (0)2610 42348
E: office@moveamus.at
W: www.moveamus.at

Termine nach telefonischer Vereinbarung



Die Praxis ist nach ÖNORM
B 1600 barrierefrei.

**Magyarul is
beszélünk!**

Angebot Orthopädie:

- nicht operative Behandlung von Beschwerden am Bewegungsapparat (z.B.: Wirbelsäulen- und Gelenkschmerzen) unter Anwendung medikamentöser und manueller Therapieformen
- Durchführung von und Begleitung bei orthopädischen technischen Versorgungen (Einlagen, Schuhe, Mieder, Orthesen, Prothesen, und dergleichen)
- Beratung vor Operationen und Nachbehandlung nach Operationen am Bewegungsapparat

Angebot Physiotherapie:

- weiterführende Behandlung von Beschwerden am Bewegungsapparat durch diplomierte Physiotherapeuten
- Rehabilitation nach orthopädischen Operationen und Sportverletzungen



Kreatives
Handarbeiten
Sommerpause



Fit und locker mit
Kindertanz

SOMMERPAUSE

Nähere Infos erhalten Sie bei Ricki
Petschowitsch (0699 81676281)

Fit und locker mit
Fun Aerobic & Dance
für Kinder

SOMMERPAUSE

Nähere Infos erhalten Sie bei Ricki
Petschowitsch (0699 81676281)

ASKÖ 



Club  Aktiv gesund
Fitness & Gesundheitsförderung

Aktiv gesund - Sesselgymnastik

Mit unserer Sesselgymnastik wollen wir die Koordination, Kraft und Beweglichkeit erhalten und fördern. Ein Bewegungsmix mit Musik am Sessel sitzend hält uns in Schwung. Gemeinsam lachen fördert die Gruppenzusammengehörigkeit.

14.00 bis 15.00 Uhr in der Vinothek Horitschon

- Erlernen ausgleichender Übungen (mobilisieren, dehnen, kräftigen, entspannen)
- Erhalten der Gelenkbeweglichkeit
- Mildes Herz-Kreislauftraining
- Lernen der Grundregeln für ein persönliches Gesundheitstraining



Nähere Infos erhalten Sie bei Ricki Petschowitsch (0699 816 76 281).

ZUMBA

Jeden Freitag,
um 18.00 Uhr
in der NMS Horitschon.
Einstieg jederzeit möglich!
Nähere Auskunft unter
0680/123 23 18
bei Aminger Michaela.

Hopsi Hopper Ferienwochen in Neutal

Liebe Sportfreunde /Innen,
für unsere beliebte **Hopsi Hopper Ferienwoche** im
JUFA NEUTAL vom **14.08.2016 – 20.08.2016** gibt es
noch **RESTPLÄTZE!!!!**

PREIS: Alles inklusive pro Woche pro Kind € 370,--
Geschwisterbonus für das zweite Kind € 320,--
Nähere Infos: Club Aktiv gesund, Tel. 02682/66654-3

Carl Goldmark –

MUSIKSCHULE DEUTSCHKREUTZ

Zweigschule Horitschon

Die
Einschreibung
in die
Musikschule
findet am **Donnerstag,**
den 16. Juni 2016
von 14 - 15 Uhr
in der
Volksschule Horitschon
statt.

Zweigschule Unterpetersdorf

Die
Einschreibung
in die
Musikschule
fand bereits am **Montag,**
den 13. Juni 2016
von 15 – 16 Uhr
in der
Volksschule Unterpetersdorf
statt.

Voranmeldungen sind jederzeit über die Homepage
der Carl Goldmark-Musikschule Deutschkreutz möglich!

Lern Gern Ferienkurse Neu im Burgenland



**Intensivkurse in den Sommerferien,
wochenweise ab 22. & 29. August 2016
in Eisenstadt, Güssing, Oberwart,
Neusiedl und Oberpullendorf**

- von der 3. Volksschule bis zur 2. Oberstufe
- Kleinstgruppen in der gleichen Schulstufe und in einem Hauptfach
- mit qualifizierten und erfahrenen Pädagoginnen und Pädagogen

Zu einem leistbaren Wochenpreis inklusive

- Lerntipps und -tricks, Lernorganisation, Prüfungssimulation

Mit Unterstützung von



 **0676 / 8700 27902**

www.noe-volkshilfe.at

volkshilfe.
NIEDERÖSTERREICH

Ein Angebot der SERVICE MENSCH GmbH, Tochter der Volkshilfe NÖ, Grazer Straße 49-51, 2700 Wiener Neustadt © Mai 2016

Ämtliche Mitteilungen und Termine

- 17.06.2016
01.07.2016** **Sprechtag der Pensionsversicherungsanstalt** in der Kammer für Arbeiter und Angestellte, Oberpullendorf, Spitalstraße 25, 8.00 – 12.00 Uhr
- 07.06.2016
21.06.2016** **Sprechtag der Sozialversicherungsanstalt** der Bauern im landwirtschaftl. Bezirksreferat Oberpullendorf, Schlossplatz 3, von 8.00 – 11.00 Uhr
- 24.06.2016** **Sprechtag der Sozialversicherungsanstalt** der Bauern im Gemeindeamt Neckenmarkt, Rathausgasse 1, 8.00 – 11.00 Uhr
- 17.06.2016** **Sprechtag des Kriegsopfer- und Behindertenverbandes** in Oberpullendorf im Gasthof „Zur Post“, Hauptstr. 10, von 9.00 bis 10.30 Uhr
(jeden 3. Freitag im Monat)

Sprechtag Vizebürgermeister

Termine mit Vizebürgermeister Emmerich Kohlmann sind **jederzeit nach telefonischer Anmeldung** unter der Tel.Nr.: 0664/496 49 09 möglich.

Architekt Dipl.Ing. Anton Mayerhofer – nächste Bauberatung

Unser Bausachverständiger Architekt Dipl.Ing. Anton Mayerhofer hält jeden

1. Samstag im Monat ab 13.00 Uhr

eine Bauberatung ab. Interessierte können sich bis Freitag davor im Gemeindeamt Horitschon anmelden.

Sprechtag Bürgermeister

Dienstag: 13.00 – 15.00 Uhr
sowie nach telefonischer Terminvereinbarung

Sprechtag PVA (Pensionsversicherung für Arbeiter und Angestellte) in Horitschon

Herr Gregor Mick von der PVA (Pensionsversicherung für Arbeiter und Angestellte) hält für unsere Gemeinde jeden **dritten Freitag im Monat** von **16.00 – 17.00 Uhr** einen Sprechtag im Gemeindeamt ab.

Schwarzes Brett

Kein Inserat in dieser Ausgabe.

Kostenlose Information und Beratung zur Aus- und Weiterbildung

Oberpullendorf

MI 29.06.2016

Deutschkreutz

MI 22.06.2016

Um telefonische Voranmeldung bei der Bildungsberatung Burgenland, Mag. Martin Weber, Tel.: 0664/ 88430663 oder unter www.bildungsberatung-burgenland.at wird gebeten.

Veranstaltungskalender Juni - November 2016

- 19.06.** Sommerfest im Kindergarten
Horitschon
- 25.-26.06.** **Feuerwehrheuriger,
FF Unterpetersdorf**
- 26.06.** Pfarrfest in Horitschon
- 02.-03.07.** Tag der offenen Garten-
tür, Lilienblüte, Kölbl Maria,
Wiesengasse
- 09.-10.07.** Oldtimer Traktortreffen,
Hubertusschenke Duschanek
- 15.-16.07.** **25 Jahre TC Unter-
petersdorf, Tennisplatz**
- 17.07.** Kirtag, ÖVP, Kirchenplatz
- 23.07.** Kuckucksparty, ARBÖ,
Eichenwald
- 06.-07.08.** Sportfest,
ASKÖ Horitschon/UP,
Sportplatz Horitschon
- 14.08.** Familienfest, SPÖ, Eichenwald
- 20.-21.08.** Dorffest am Dorfplatz
- 10.-11.09.** Feuerwehrfest,
Feuerwehr Horitschon
- 24.09.** Mistfest, Gesundes Dorf
- 23.10.** Pensionistenkränzchen,
GH Lazarus
- 29.-30.10.** Rotweinerbst,
Weinbauverein
- 08.-10.11.** Buchausstellung,
Volksschule Horitschon
- 09.11.** **Laternenfest, Kindergarten
Unterpetersdorf**
- 10.11.** Laternenfest, Kindergarten
Horitschon
- 14.-18.11.** Buchausstellung,
Kindergarten Horitschon
- 19.11.** Bauernpreisschnapsen, ASKÖ
Horitschon/UP, GH Lazarus
- 26.11.** Adventmarkt, ARBÖ,
Eichenwald
- 27.11.** **Nikolausfeier, Pfarrkirche
Unterpetersdorf**

Abfuhrtermine Horitschon

Restmüll

Mittwoch, 29.06.2016
Mittwoch, 27.07.2016

Biomüll

Donnerstag, 23.06.2016
Donnerstag, 07.07.2016
Donnerstag, 21.07.2016
Donnerstag, 04.08.2016

Gelber Sack

Montag, 11.07.2016
Montag, 22.08.2016

Papier

Mittwoch, 03.08.2016

Abfuhrtermine Unterpetersdorf

Restmüll

Mittwoch, 29.06.2016
Mittwoch, 27.07.2016

Biomüll

Freitag, 24.06.2016
Freitag, 08.07.2016
Freitag, 22.07.2016
Freitag, 05.08.2016

Gelber Sack

Montag, 25.07.2016
Montag, 05.09.2016

Papier

Mittwoch, 06.07.2016

Altstoffzentrum Horitschon

Öffnungszeiten:

Mittwoch von 15.00 – 17.00 Uhr
Samstag von 13.00 – 16.00 Uhr

**Ausschließlich Haushaltsmengen aus privaten
Haushalten dürfen abgeladen werden!**

**Es kann nur zu den Öffnungszeiten abgeladen
werden. Leider haben ständige Ausnahmen
dazu geführt, dass sich immer weniger
Gemeindebürger an die Öffnungszeit halten.
Aus Zeitgründen können daher leider keine
Ausnahmen mehr gemacht werden.**

Redaktionsschluss

Um die rechtzeitige Herausgabe der nächsten Gemeinde-
zeitung zu ermöglichen, wird als
Redaktionsschluss für alle Beiträge der 27.06.2016
festgelegt.
Erscheinungstermin: 27. Kalenderwoche 2016
Später einlangende Beiträge können leider nicht mehr
berücksichtigt werden!
IMPRESSUM: Herausgeber: Marktgemeinde Horitschon,
Druck: novum publishing gmbh